



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + *Beibehaltung von Google-Markenelementen* Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + *Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität* Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <http://books.google.com> durchsuchen.



Over dit boek

Dit is een digitale kopie van een boek dat al generaties lang op bibliotheekplanken heeft gestaan, maar nu zorgvuldig is gescand door Google. Dat doen we omdat we alle boeken ter wereld online beschikbaar willen maken.

Dit boek is zo oud dat het auteursrecht erop is verlopen, zodat het boek nu deel uitmaakt van het publieke domein. Een boek dat tot het publieke domein behoort, is een boek dat nooit onder het auteursrecht is gevallen, of waarvan de wettelijke auteursrechttermijn is verlopen. Het kan per land verschillen of een boek tot het publieke domein behoort. Boeken in het publieke domein zijn een stem uit het verleden. Ze vormen een bron van geschiedenis, cultuur en kennis die anders moeilijk te verkrijgen zou zijn.

Aantekeningen, opmerkingen en andere kanttekeningen die in het origineel stonden, worden weergegeven in dit bestand, als herinnering aan de lange reis die het boek heeft gemaakt van uitgever naar bibliotheek, en uiteindelijk naar u.

Richtlijnen voor gebruik

Google werkt samen met bibliotheken om materiaal uit het publieke domein te digitaliseren, zodat het voor iedereen beschikbaar wordt. Boeken uit het publieke domein behoren toe aan het publiek; wij bewaren ze alleen. Dit is echter een kostbaar proces. Om deze dienst te kunnen blijven leveren, hebben we maatregelen genomen om misbruik door commerciële partijen te voorkomen, zoals het plaatsen van technische beperkingen op automatisch zoeken.

Verder vragen we u het volgende:

- + *Gebruik de bestanden alleen voor niet-commerciële doeleinden* We hebben Zoeken naar boeken met Google ontworpen voor gebruik door individuen. We vragen u deze bestanden alleen te gebruiken voor persoonlijke en niet-commerciële doeleinden.
- + *Voer geen geautomatiseerde zoekopdrachten uit* Stuur geen geautomatiseerde zoekopdrachten naar het systeem van Google. Als u onderzoek doet naar computervertalingen, optische tekenherkenning of andere wetenschapsgebieden waarbij u toegang nodig heeft tot grote hoeveelheden tekst, kunt u contact met ons opnemen. We raden u aan hiervoor materiaal uit het publieke domein te gebruiken, en kunnen u misschien hiermee van dienst zijn.
- + *Laat de eigendomsverklaring staan* Het “watermerk” van Google dat u onder aan elk bestand ziet, dient om mensen informatie over het project te geven, en ze te helpen extra materiaal te vinden met Zoeken naar boeken met Google. Verwijder dit watermerk niet.
- + *Houd u aan de wet* Wat u ook doet, houd er rekening mee dat u er zelf verantwoordelijk voor bent dat alles wat u doet legaal is. U kunt er niet van uitgaan dat wanneer een werk beschikbaar lijkt te zijn voor het publieke domein in de Verenigde Staten, het ook publiek domein is voor gebruikers in andere landen. Of er nog auteursrecht op een boek rust, verschilt per land. We kunnen u niet vertellen wat u in uw geval met een bepaald boek mag doen. Neem niet zomaar aan dat u een boek overal ter wereld op allerlei manieren kunt gebruiken, wanneer het eenmaal in Zoeken naar boeken met Google staat. De wettelijke aansprakelijkheid voor auteursrechten is behoorlijk streng.

Informatie over Zoeken naar boeken met Google

Het doel van Google is om alle informatie wereldwijd toegankelijk en bruikbaar te maken. Zoeken naar boeken met Google helpt lezers boeken uit allerlei landen te ontdekken, en helpt auteurs en uitgevers om een nieuw leespubliek te bereiken. U kunt de volledige tekst van dit boek doorzoeken op het web via <http://books.google.com>

PT
1205
S3F5

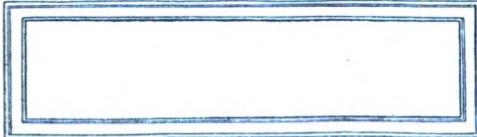
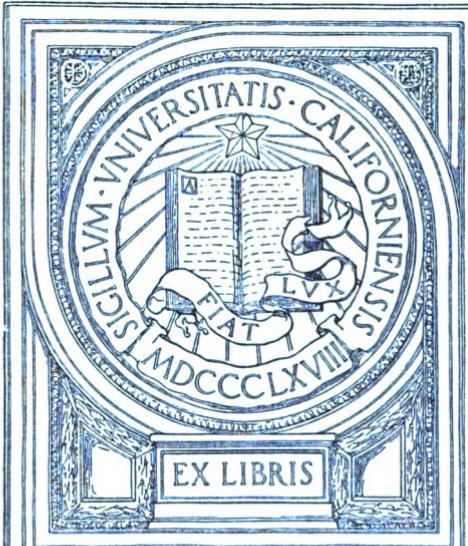
UC-NRLF



\$B 303 598

YB 45785

• FROM THE LIBRARY OF •
• OTTO • BREMER •



Fiv nie Veder

4

ton

Singn un Beden

vær

Schleswig-Holsteen.

UNIV. OF



Hamburg.

Perthes-Besser & Maufe.

1864.

7/12/5

131.

BREMER

70 MMU
AMERICAN

Dat eerste.

Dütsche Ehr und dütsche Ger.

Frühling 1848.

Dar keemn Soldaten öwer de Elf,
Hurah, hurah, na't Morn!
Se keemn so dicht as Wagg an Wagg,
Un as en Koppel vull Korn.

Gundag, Soldaten! wo kamt jü her?
Bun alle Bargen de Krüz un Quer,
Ut dütschen Landen na't dütsche Meer —
So wannert un treckt dat Heer.

Wat liggt so eben as weert de See?
Wat schint so gel as Gold?
Dat is de Marschen er Saat un Staat,
Dat ist de Holsten er Stolt.

Gundag jü Holsten op dütsche Ger!
Gundag jü Friesen ant dütsche Meer!
To leben un starben vör dütsche Ehr —
So wannert un treckt dat Heer.

M87997

MO MULL
MUNDTLIED 4

Sommer 1851.

Dat treckt so trurig œwer de Elf,
In Tritt un Schritt so swar — —
De Swalw de wannert, de Hatbar treckt — —
Se kamt wedder to tokum Jahr.

Ade, ade, du dütſches Heer!
“Ade, ade, du Holſtenmeer!
Ade op Hoffen un Wiederkehr!”
Wi truert alleen ant Meer.

De Storch kumt wedder, de Swalw de ſingt
So fröhlich as all tovær — —
Wann kumt de dütſche Adler un bringt
Di wedder, du dütſche Ehr?

Wat op du Floth, wat op du Meer!
Wat op du Dunner, un weck de Ger! — —
Wi fitt op Hæpen un Wedderkehr —
Wi truert alleen ant Meer.

Winter 1863.

Dar kumt en Brusen as Værjahrswind,
 Dat dræhnt as weer dat de Floth. —
 Will't Fröhjahr kamen to Wihnachtstid?
 Hölpt Gott uns fühl'n inne Noth?

Bun alle Bargen de Krüz un Quer
 Dar is dat wedder dat dütsche Heer!
 Dat gelt op Nu oder Nimmermehr! —
 So rett se, de dütsche Ehr!

Wi hört den Adler, he kumt, he kumt!
 Noch eenmal hæpt wi un harrt!
 Is't Friheit endlich, de he uns bringt?
 Is't Wahrheit, wat der ut ward?

Sunst hölp uns Himmel, nu geit' ni mehr!
 Hölp du, un bring uns den Herzog her!
 Denn wüllt wi starben vær dütsche Ehr!
 Denn begravt uns in dütsche Ger!

30. Dec. 1863.

Dat tweete.

Die Schleswig-Holsteinischen
Kampfgenossen von 1848.

Uns Herr Gott gischt in Gnaden:
Nu tredt wi wedder an.
Gundag ok Kameraden!
Gundag ok Herr Hauptmann!

Sän wi dat nich vær Jahren,
As se de Flint uns nehm':
Se kunn nich ewig wahren
De Tid, de wedder keem?

Un wat noch frisch un kräftig
Weer wedder op de Been!
So swörn wi, twee un föftig, —
Un glücklich, dat wi't sehn!

Gedüllig hebbt wi seten
Op mennig Jahr un Dag,
Wi sehn dat Recht toreten,
Dat Gott erbarmen mag.

Op unse Sprak un Seden
 Dar hörn wi Spott un Hohn.
 Geduld! wi heeln den Frieden!
 Geduld! se kriegt den Lohn!

Do fung dat an to lüden,
 As weer de Welt in Noth.
 Wat schull de Ton bedüden?
 De Mann int Norn weer dot!

Klung dat ni, Kameraden,
 As wenn de Reden rit'?
 Uns Herrgott geest in Gnaden!
 Un wi gat wedder mit!

Fru, fök mi ut den Ruffer
 Min Krüz und dreeklört Band!
 Raff, vunne Wand, min Puffer!
 Noch mal vært Vaderland!

Un de der dot un bleben —
 Den rächt wi inne Ger.
 Un de ut't Land verdreben,
 Kam fröhlich wedder her.

Un fehlt dat inne Regen:
 De füllt de Jungen an.
 Uns Herrgott gisf sin Segen,
 Uns Herzog is de Mann.

Op ehrlich dütsh nu klingt dat:
 Uns Friedrich lebe hoch!
 Un Schleswig-Holsteen singt dat
 Troß alle Welt nu doch.

Gundag denn Kameraden!
 Gundag ok Herr Hauptmann!
 Uns Herr Gott gisf't in Gnaden;
 So tredt wi wedder an.

Dat drütte.

Mennigeen fehl der.

Geschrieben als G. M. Arndt starb.

Bunt Schipp dar keem en Matros ant Land,
 Sin Haar de weern em witt.
 He harr nich sehn sin Heimathsstrand
 So lang, so lang en Tid!

So lang nich hört vun Land un Stadt,
 Vun Vaders Hus un Sted,
 Nich wa int Dörp de Klocken gat,
 Un Moderssprak un Ned.

Un as he kunn old Hamborg sehn,
 Do fehl em dar en Thorn:
 Do sän de Lüd, de Brand weer wen,
 Doch Hamborg nich verlorn.

Un as he keem int Holsten in,
 Da fehl em mennig Nam:
 Se sän, de Krieg de nehm se hin,
 Doch Holsteen blev wul bahn.

Un as he keem sin Dörp entlang,
 Weer Vaders Hof verkehrt:
 Do hör he hell den Klockenlang,
 As he as Jung em hört.

Do seeg he an den Thorn herop
 Un seggt: mutt ik of gan,
 Is möd min Tot un witt min Röpp:
 De Welt blifft doch bestan!

De Minsch is an en Schipp op Strand,
 Dat Storm un Brandung führt:
 De Welt blifft jung na Krieg un Brand,
 Un jümmer wedder niet!

Denn man mit Gott! Wenn Minschen klagt
 As fehl en Röpp, en Thorn,
 Min Vaderland, man unverzagt:
 De Welt ward niet geborn!

Dat veerte.

Dütsch Graff int Morn.

Aus dem Englischen:
Not a drum was heard.

Keen Chor de der sung, keen Trummel de klung,
Wi graben em still inne Eer,
Keen Fahñ de æwer sin Graff wi swungn,
Keen Salv em schaten to Ehr.

Dar schin keen Maan vunn Heben heraf,
Dar lüch ann Himmel keen Steern;
Wi graben mit Bajonetten sin Graff
In Düstern, bi en Lantern.

Keen Sark oder Brett de sin Boß em deck,
Keen Likenhemd harrn wi parat;
Wi län em, as de Kugel em strec,
In sin Waffenrock as sin Staat.

Dat weer man fort dat Gebet, wat wi sän,
Un Truer war wenig an dacht;
Wi sehn em still int Gesicht, den wi län,
Un wi dachten an morgen den Dag.

So as wi dar stunn um sin eensam Bett,
 Un sin Pæhl em makten torecht:
 Wi wussen dat morgen de Fiend hier pett,
 Un wi weern dervun un weg.

Wa ward se petten nn schelln op em,
 De hier nu liggt inne Smull!
 Doch ward de Kameraden vertelln vun em,
 Wa he stunn, wa he sprok, wa he full!

Wi harren em man kum de Ehr andan,
 Da blas' dat torügg ewert Moor,
 Do hörn wi al swar ute Feern de Kanon,
 Un de Trummel schall dump uns int Dhr.

Do län wi em trurig un still alleen
 Mit Blot un Wunn inne Ger:
 Wer leet op sin Graff wul Krüz oder Steen?
 So lat em alleen mit sin Ehr!

Dat letzte.

Bi Idsted.

Uns twintig Bataillonen
 Bi Idsted, wat en Heer!
 Kanonen un Schwadronen!
 Uns egen Lüd un Peer!

Dat weer de Herr Willisen,
 Dat weer de General,
 Weer awers nich vun ISEN,
 Un of kein Mann vun Stahl.

Wi harrn se seker kregen,
 Se dwungen stumm un dumme;
 Do blas' dat langs de Regen:
 Torügg, Kamrad, kehr um!

Weer dat en Tid tum Blasen
 Umkehrt, as bi en Jagd?
 Gung't denn op Neh un Hasen,
 Weer't nich en bittre Slacht?

Harrn wi nich stan as Palen?
 Nich wadt in Sweet un Blot?
 Un Mennig schreeg in Qualen,
 Un Mennig leeg der dot!

Bi Stolke mank de Heden
 Wer leeg dar Mann an Mann?
 De unse Kugeln strecken!
 En General væran!

Dat weern se, de Husaren,
 Mit samt er Dannebrog!
 De Raben keemn in Scharen,
 Na'n Heben trock de Rot.

Un wi, as op de Soden,
 Wi sletten dær de Heid!
 De Rot is wul vertroden —
 De Doden sünd beslei't. — —

Dat blöht in Summerdagen
 Dar hochroth op de Loh:
 Blot het de Ger dar sagen!
 De Schann de lüchert so!

Doch, kamt de Tiden wedder
 Vun Idsted — as dat ward! —
 Keen Mann denn vun de Fedder!
 Denn Gen vun Kopp un Hart!

Denn mal en Mann vun ISEN,
 En echten General,
 So wüllt wi noch mal wissen,
 Wi dwingt se noch enmal.

Un blaßt denn de Trumpeten:
 Umkehr! dat is værbi!
 So mutt dat Blasen heten:
 Nu's Schleswig-Holsteen fri!



Langhoffsche Buchdruckerei.

YR 45785
Gaylamount
Pamphlet
Binder
Gaylord Bros., Inc.
Stockton, Calif.
T. M. Reg. U. S. Pat. Off.

U.C. BERKELEY LIBRARIES



C024205257

M87997

PT 1205
Q3 F5

THE UNIVERSITY OF CALIFORNIA LIBRARY

Digitized by Google